

# Preklad

## EÚ Vyhlásenie o zhode (Podľa smernice 2014/68/EÚ)



**Výrobca** SWEP International AB, Box 105, 261 22 Landskrona, Švédsko

**Výrobné závody** Stenorsvagen 90, 261 44 Landskrona, Švédsko  
2A Jln TP6 Sime Uep Ind. Park 47600 Subang Jaya, Selangor, Malajzia  
12122 E. 55th St. Suite A & B, Tulsa, OK 74146, USA  
Kechnec Industrial Park 288, 044 58 Seňa, Slovensko  
Building No. 3&4, Hua Sheng Technology Area, No. 7 Chun Hui Road,  
Weiting Town, Suzhou Industrial Park, Suzhou, Čína, 215122

**EÚ Vyhlásenie o zhode** Certifikát Modulu H č. PTC23.01727.5125 / Module H1 Certifikát č. PTC23.01728.5125 Vydal oznamujúci orgán 1155, SGS Portugal S.A., Polo Technologico de Lisboa, Rua Cesina Adaes Bermudes, Lote 11, n°1 1600-604 Lisboa Portugalsko

Špecifikácia výrobku **Spájkovaný doskový výmenník tepla (BPHE)**

Týmto vyhlasujeme, že v súlade s uvedenou Smernicou boli všetky varianty produktov uvedených nižšie vyrobené v súlade s Modulom H/H1 pre návrh a výrobu spájkovaných doskových výmenníkov tepla, návrhový kód 13445:2021, skupinou tekutín 1 a 2.

Vyhlasujeme zhodu a potvrdzujeme splnenie všetkých základných požiadaviek na bezpečnosť uvedených v Prílohe I vyššie uvedenej smernice.

SWEP Overený podpis  
Landskrona, Švédsko  
2024-03-01

Spájkované med'ou, max. PED kategória I, II, III  
Modul H: Číslo certifikátu zhody PTC23.01727.5125

Produkt	
10T (S, M, H)	35 (S)
12 (S, M, D, H)	35T (S)
A12-ADWIS (S)	315 (S)
15T (M, Y)	427 (L)
16 (S)	65 (L)
16DW (S,M,H,R,U)	8T (M)
17 (U)	80 (S,M,H,F)
18 (U)	80AS (M, H, MX)
190 (H)	85 (M, MZ, MY)
20 (M)	85AS (M,H,MX,MY)
22AS (M)	86 (M)
220 (S)	D190 (H)
25 (S,M,D,H)	D190 (H1)
25T (S, M, H, Y)	D200 (S,M)
26 (M, F)	D300 (M,H1)
28 (S)	X8T (S)
30 (Y, H)	

Celonerez/Spájkované niklom, max. PED kategória I, II, III  
 Modul H: Číslo certifikátu zhody PTC23.01727.5125

Produkt	
10T (S)	25T (S)
10T-SPF (S)	28 (S,P,H)
10TS-SPS (S)	8T (S,M)
12 (S)	80S-SPS (M)
15T (S)	85S-SPS (M)
25 (S)	

Spájkované meďou, niklom, nízkotlakové/nízkoobjemové výrobky schválené na základe SEP  
 SEP - Sound Engineering Practice, PED čl. 4.3

Produkt	
M10-Minex	3 (M)
A5T-ADWIS	4 (M)
A5AS-ADWIS	4T (U)
E5AS	5T (M, H)
E5K	5AS (M)
E5P	5T-SPS (M)
E5T	5-SN (S,M)
E6T	8LAS (M)
EB6T	8DW (M)
E8AS	9 (U)
E8LAS	X3T (M)
E8T	X4T (M)

Spájkované meďou, max. PED kategória IV  
 Modul H: Číslo certifikátu zhody PTC23.01728.5125

Produkt	Číslo certifikátu	Produkt	Číslo certifikátu
120T (S)	PTC19.01297.5120/2	50 (S)	PTC17.00448.5120/1
120T (M)	PTC22.07471.5308/0	56 (S)	PTC17.00449.5120/1
120T (H)	PTC16.05401.5046/0	56 (Y)	PTC22.07174.5308/0
120T (F)	PTC22.08067.5308/0	57 (S)	PTC17.00450.5120/1
120T (E)	PTC22.08066.5308/0	500T (S)	PTC22.08068.5308/0
185 (U)	PTC15.02414.5046/4	60 (S,M)	PTC18.04308.5120/1
200T (S,M)	PTC15.00290.5046/3	65 (S)	PTC17.01368.5120/1
200T (H)	PTC15.03207.5046/4	65 (H)	PTC16.02428.5046/2
220 (M)	PTC18.08525.5120/0	65 (SX)	PTC21.05416.5308/1
220 (H)	PTC18.08527.5120/0	633 (S)	PTC22.08541.5308/0
250AS (H)	PTC16.02294.5046/6	633 (Y)	PTC13.02915.5046/4
250AS(H1)	PTC19.01298.5120/3	633 (L)	PTC20.06173.5120/2
TW250AS (M1)	PTC21.02561.5308/2	633L (S)	PTC18.08526.5120/0
35T (M)	PTC14.04204.5046/4	633L (M)	PTC14.03735.5046/4
35TDW (H)	PTC16.00202.5046/4	649 (S)	PTC21.05895.5308/3
320HT (S)	PTC17.04321.5120/0	649 (Y)	PTC22.07473.5308/0
320HT (M)	PTC17.04598.5120/1	649HT (S)	PTC16.05164.5046/1
320LT (S)	PTC17.06980.5120/1	D310 (H)	PTC15.01909.5046/5
320LT (M)	PTC17.06981.5120/2	D310 (H1)	PTC16.05163.5046/1
400 (E)	PTC22.07472.5308/0	D400 (S,M)	PTC19.01299.5120/2
400T (M)	PTC18.06531.5120/0	D400 (H)	PTC15.04215.5046/5
400T (S)	PTC17.01367.5120/1	D500 (S)	PTC18.05269.5120/0
427 (S)	PTC18.04307.5120/2	D650 (M)	PTC16.02042.5046/2
427 (Y)	PTC19.09233.5120/0	D700 (M)	PTC22.08916.5308/0
439 (S)	PTC22.07739.5308/0	285 (U)	PTC23.04716.5125/0

Príloha: anglický originál *EU Declaration of Conformity*, verzia 202403



**EU DECLARATION OF CONFORMITY**  
**Directive 2014/68/EU**



(No 202403)

**Manufacturer  
Plants**

SWEP International AB, Box 105, 261 22 Landskrona, Sweden  
Stenorsvagen 90, 261 44 Landskrona, Sweden  
2A Jln TP6 Sime Uep Ind. Park 47600 Subang Jaya, Selangor, Malaysia  
12122 E. 55th St. Suite A & B, Tulsa, OK 74146, USA  
Kechnec Industrial Park 288, 044 58 Seña, Slovak Republic  
Building No. 3&4, Hua Sheng Technology Area, No. 7 Chun Hui Road, Weiting Town,  
Suzhou Industrial Park, Suzhou, China, 215122

**EU certificate of  
conformity**

Module H Certificate No. PTC23.01727.5125 / Module H1 Certificate No. PTC23.01728.5125 Issued by notified body 1155  
SGS Portugal S.A., Polo Tecnológico de Lisboa, Rua Cesina Adaes Bermudes, Lote 11, n°1 1600-604 Lisboa Portugal

**Product  
specification**

**Brazed Plate Heat Exchanger (BPHE)**

We hereby declare in compliance with the above Directive, that all variants of the products detailed below have been manufactured in accordance to  
Module H/H1 for the Design & Manufacturing of Brazed Plate Heat exchangers, Design code 13445: 2021, Fluid group 1&2

We declare the conformity and confirm fulfilment of all the essential safety requirements, set out in Annex I of the above mentioned Directive.

**SWEP Authorized Signature**  
In Landskrona, Sweden  
2024-03-01

**Nelly Axelsson**  
Vice President Supply Chain & Quality

Copper Brazed, MAX PED Category I,II,III  
Module H: Conformity certificate No. PTC23.01727.5125

Product	
10T (S, M, H)	35 (S)
12 (S, M, D, H)	35T (S)
A12-ADWIS (S)	315 (S)
15T (M, Y)	427 (L)
16 (S)	65 (L)
16DW (S,M,H,R,U)	8T (M)
17 (U)	80 (S,M,H,F)
18 (U)	80AS (M, H, MX)
190 (H)	85 (M, MZ, MY)
20 (M)	85AS (M,H,MX,MY)
22AS (M)	86 (M)
220 (S)	D190 (H)
25 (S,M,D,H)	D190 (H1)
25T (S, M, H, Y)	D200 (S,M)
26 (M, F)	D300 (M,H1)
28 (S)	X8T (S)
30 (Y, H)	

Copper Brazed, MAX PED Category IV  
Module H1: Conformity certificate No. PTC23.01728.5125

Product	Type Cert. No.	Product	Type Cert. No.
120T (S)	PTC19.01297.5120/2	50 (S)	PTC17.00448.5120/1
120T (M)	PTC22.07471.5308/0	56 (S)	PTC17.00449.5120/1
120T (H)	PTC16.05401.5046/0	56 (Y)	PTC22.07174.5308/0
120T (F)	PTC22.08067.5308/0	57 (S)	PTC17.00450.5120/1
120T (E)	PTC22.08066.5308/0	500T (S)	PTC22.08068.5308/0
185 (U)	PTC15.02414.5046/4	60 (S,M)	PTC18.04308.5120/1
200T (S,M)	PTC15.00290.5046/3	65 (S)	PTC17.01368.5120/1
200T (H)	PTC15.03207.5046/4	65 (H)	PTC16.02428.5046/2
220 (M)	PTC18.08525.5120/0	65 (SX)	PTC21.05416.5308/1
220 (H)	PTC18.08527.5120/0	633 (S)	PTC22.08541.5308/0
250AS (H)	PTC16.02294.5046/6	633 (Y)	PTC13.02915.5046/4
250AS(H1)	PTC19.01298.5120/3	633 (L)	PTC20.06173.5120/2
TW250AS (M1)	PTC21.02561.5308/2	633L (S)	PTC18.08526.5120/0
35T (M)	PTC14.04204.5046/4	633L (M)	PTC14.03735.5046/4
35TDW (H)	PTC16.00202.5046/4	649 (S)	PTC21.05895.5308/3
320HT (S)	PTC17.04321.5120/0	649 (Y)	PTC22.07473.5308/0
320HT (M)	PTC17.04598.5120/1	649HT (S)	PTC16.05164.5046/2
320LT (S)	PTC17.06980.5120/1	D310 (H)	PTC15.01909.5046/5
320LT (M)	PTC17.06981.5120/2	D310 (H1)	PTC16.05163.5046/1
400 (E)	PTC22.07472.5308/0	D400 (S,M)	PTC19.01299.5120/2
400T (M)	PTC18.06531.5120/0	D400 (H)	PTC15.04215.5046/5
400T (S)	PTC17.01367.5120/1	D500 (S)	PTC18.05269.5120/0
427 (S)	PTC18.04307.5120/2	D650 (M)	PTC16.02042.5046/2
427 (Y)	PTC19.09233.5120/0	D700 (M)	PTC22.08916.5308/0
439 (S)	PTC22.07739.5308/0	285 (U)	PTC23.04716.5125/0

All Stainless/Nickel Brazed, MAX PED Category I,II,III  
Module H: Conformity certificate No. PTC23.01727.5125

Product	
10T (S)	25T (S)
10T-SPF (S)	28 (S,P,H)
10TS-SPS (S)	8T (S,M)
12 (S)	80S-SPS (M)
15T (S)	85S-SPS (M)
25 (S)	

Copper and all stainless/Nickel brazed, Low pressure/  
low volume products approved based on SEP  
SEP - Sound Engineering Practice, PED Article 4.3

Product	
M10-Minex	3 (M)
A5T-ADWIS	4 (M)
A5AS-ADWIS	4T (U)
E5AS	5T (M, H)
E5K	5AS (M)
E5P	5T-SPS (M)
E5T	5-SN (S,M)
E6T	8LAS (M)
EB6T	8DW (M)
E8AS	9 (U)
E8LAS	X3T (M)
E8T	X4T (M)